James A. Michener's "The Modern Japanese Print" Now Collector's Item

By JOHN RODERICK
Associated Press Writer

[illegible] 1962, if you were lucky — and [illegible] could have purchased a book by [illegible] called "The Modern Japanese [illegible]

[illegible] was not enough: you were lucky [illegible] to acquire it. The limited edi[illegible] Imperial folio size, done on [illegible] vellum, bound in three colors [illegible] sold out almost at once.

[illegible] Tokyo and Rutland, Vt., publisher [illegible] explains, grew out of "a unique [illegible] Michener advanced in 1959, to choose [illegible]

[illegible]

[illegible] of the most exquisite sensibility, laughing men, sober [illegible] tragic men. And as I saw their faces staring back at me I experienced a real sickness of the soul, [illegible] of that sickness came this book.

"For I by pure accident worked in a field [illegible] America that assured me a decent income, [illegible] and some security for the future. But [illegible]

[illegible]

(Continued on Page 8)

OBUNSHA'S
Essential Japanese-Eng.
DICTIONARY
$5.10 Postage Included.

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXII—No. 62. WEDNESDAY, AUGUST 21, 1968 Toronto, Ont

OBUNSHA'S
Essential Eng.-Japanese
DICTIONARY
$5.10 Postage Included.

New Canadian Exclusive . . .

United Church Ministry Amongst JC's In B.C.

This week follows the 27th instalment of "The Ministry of the United Church of Canada Amongst Japanese Canadians in British Columbia" written by the Rev. Tadashi Mitsui, B.A., B.D. during his ministry at Vancouver's Renfrew United Church. This thesis was written by Rev. Mitsui for the degree of Master of Sacred Theology in Union College of B.C.

The Rev. Mitsui, who was born in Japan 35 years ago, will be leaving with his wife and daughter for missionary work in Lesotho, a new state in Africa. He has been a minister to the Japanese Canadians for over 11 years

* * *

By THE REV. TADASHI MITSUI

[illegible] creation of the B.C. Security Commission [illegible] all Japanese the same, regardless of nationality [illegible] was to send all men over the age of eighteen [illegible] Canadians and Japanese alike. The rest of the [illegible] sent to the housing projects. But [illegible] low wages, fear for their property, and [illegible] from families, resentment and lack [illegible] quite evident in the camps. [illegible] the Commission had to allow [illegible] in the other projects.

[illegible] people with less dependents [illegible] sugar beet areas of Alberta, Manitoba [illegible] made sure that the Commission [illegible] of the Japanese and in [illegible] allowed the entrance of Japanese [illegible] would leave the province [illegible] The result of this project was [illegible] and it prevented a great [illegible] time of labour shortage. Many [illegible] areas permanently.

[illegible] afford to move and support themselves [illegible] following areas: Minto Mine, Bridge River, [illegible] Lake, Lillooet, and the Okanagan [illegible] About 1200 people who [illegible] find employment by themselves [illegible] Grand Forks, Kamloops, and [illegible] people were included [illegible] one hundred Nisei girls [illegible] and in Montreal. About [illegible] in the agricultural areas [illegible] scheme was highly [illegible] unwilling [illegible] because of the [illegible] provinces.

[illegible] Work was begun [illegible] buildings, operating [illegible] The housing projects were [illegible] in the province of B.C. [illegible] Rosebery, Lemon Creek [illegible] were chosen as centres [illegible]

[illegible]

(Cont. on Page 5)

Japan Air Lines To Inaugurate Flights Between Canada And Japan

TORONTO — [illegible] of Japan Air Lines [illegible] between Canada and Japan [illegible] was made and travel be[illegible] the [illegible] Toronto Fri[illegible] day, August 16, 1968.

[illegible] Kameda [illegible] Canada [illegible] Vancouver-Tokyo [illegible] September [illegible]

[illegible]

already exist between the two countries, Mr. Kameda cited Japan's role as a major purchaser of Canada's exports, the mutual experience of hosting international expositions, and the enthusiasm of Canadians and Japanese for travel.

"Japan will spend as much as $700 million in Canada this year, according to our current estimates," Mr. Kameda said. "If that happens total trade between the two countries should exceed one billion dollars. Put another way, for every Canadian dollar spent in Japan, Japan spends about two dollars and thirty five cents here. Obviously this trade balance is of great consequence to Canada and at the same time it is of great benefit to Japan to have a large and stable source of supply for the raw materials which its industry requires." Mr. Kameda noted with pleasure that Canada was the first nation to decide to exhibit at the 1970 World Exposition at Osaka and expressed his appreciation for Canada's generous advice to the Expo '70 organizing committee. Japan Air

SHIGEO KAMEDA

(Cont. on Page 8)

Accident Kills J.C. Fish Tenderman

VANCOUVER, B.C. — [illegible] north coast of B.C. [illegible] Canadian [illegible] Kasuga.

[illegible]

Vancouver JC Charged In Auto-death

BURNABY, B.C. — [illegible]

[illegible]

Japan Tourists Scared By U.S. Assassinations

[illegible]

Understanding

[illegible] Robert Kennedy [illegible]

(See story on Page 2)

スト決行に投票
＝エアカナダのパイロット＝

【モントリオール】エア・カナダのパイロット千百五十人の八八・八％は先週末ストライキに賛成投票したため、いよいよ今週からストに突入し得ることになっている。エア・カナダ側では最終的オファアを今週行なった。これをユニオン側が受諾すればストは回避されるが、さもなければエア・カナダ機はパイロットのストで飛ばなくなる。

もしストになればエア・カナダ所有機百十三機が何れもカナダに歸着できるようスケジュールを多少変更する。またスト時間を見計って、旅客を立往生させないようパイロット側ではエア・カナダに新發着時のアレンジを行うよう警告している。ストは回避されそう。

モ市で踊りのクラス
日本から専門先生を招いて

【モントリオール】當市日本人クラブは日加文化交流の一環として東京武蔵野音楽大学卒業の宗廣孝子さんを招き、日本舞踊（五條流）を大体次のように分けて教授することになった。

△四才—七才基本△八才—十二才短い古典もの△十三才以上長い古典もの

希望者は九月十日までに下程、木本、池上、田口、坂本諸氏の何れかに申込み、その他詳細については父兄と先生との間でとり決めるので、お子さん同伴で九月十日午後七時カソリック・ホールに集合されたいと。

おそろいで半日を楽しく

七夕夏のお祭り

◇八月二十四・五日（土・日）
◇午後二時から七時まで
於 ト市日系文化會館

◇ト市夏の音楽祭り◇

1968 TORONTO SUMMER MUSIC FESTIVAL

トロント市会、公園課、トロント音楽協会及びエッソー紙共催の下に左記の通り音楽祭りを開催致します。

●八月二十五日（日）—於ハイパーク午後二時半、海軍々楽隊。於キューガーデンス午后二時半、第四八ハイランダー軍楽隊及びパイプ・ドラム楽團—於ハイパーク午後五時半、オルガン。

●八月二十七日（火）—於ウイローパーク午後八時半、スクエア・ダンス。

●八月二十八日（水）—於市庁廣場正午十五分、ジム・マクドナルド・バラエティ・ショウ。

●八月二十九日（木）—於ローズヒルパーク午後七時半、トミー・アンバローズ。ローズヒルパーク・オルスター。於市庁廣場午後八時、センテニアル・コンサート各人種民謡。

●九月一日（日）—於ハイパーク午後二時半、第四八ハイランダー軍楽隊及びパイプ・ドラム楽團。於キューガーデンス午後二時半、第四一一陸軍航空予備楽團。於ハイパーク午後五時半、オルガン。

東京カナダ班
會員七十余り

東京都海外移住研究会のカナダ班がこのほど誕生し、目下七十人を數え、会員は将来カナダ移住をめざしてカナダ事情について研究をすすめている。その研究資料の一つとして同班は本紙を求めており、また卜市邦字紙の提供も希望してきている。

人事消息

■結婚

▲オ州ブラナムの山田利夫氏夫妻息ローナルド博氏とコーンウオールのゴードン・コールマン氏夫妻息女ジュディーアン嬢はコーンウオールのセント・ポール介同教會でこのほど結婚式をあげ、ニューパークウエー・ホテルで三百余の客を招いて盛大に披露、桑港、晩市、エドモントン市で蜜月旅行した。新夫婦はト市に新居を構えた。

■死亡

▲コールデールの名護永郎氏（六四）は心臓マヒで死去、十一日午後二時クリストセン葬儀社で畑野牧師により告別式を營み、アーチマウント・メモリアル・ガーデンで埋葬した。

▲ト市郊外レックスデールの酒井只一氏（六八）は七月八日夜自宅で心臓マヒのため急死、十一日エリオット葬儀社で天理教カナダ教會大倉トミ会長により告別式が行われ、十二日マウント・プレザント墓地に埋葬。

■電話變更

▲ト市の水野富美代氏電話は四二二—二八三六に變

感謝

本紙の努力と奉仕を御支援下さる次の方々から御寄付を賜わりましたことを深謝申し上げます。

ニューカナディアン

▲カプスケーシングの左近亀治氏夫妻　息の結婚記念

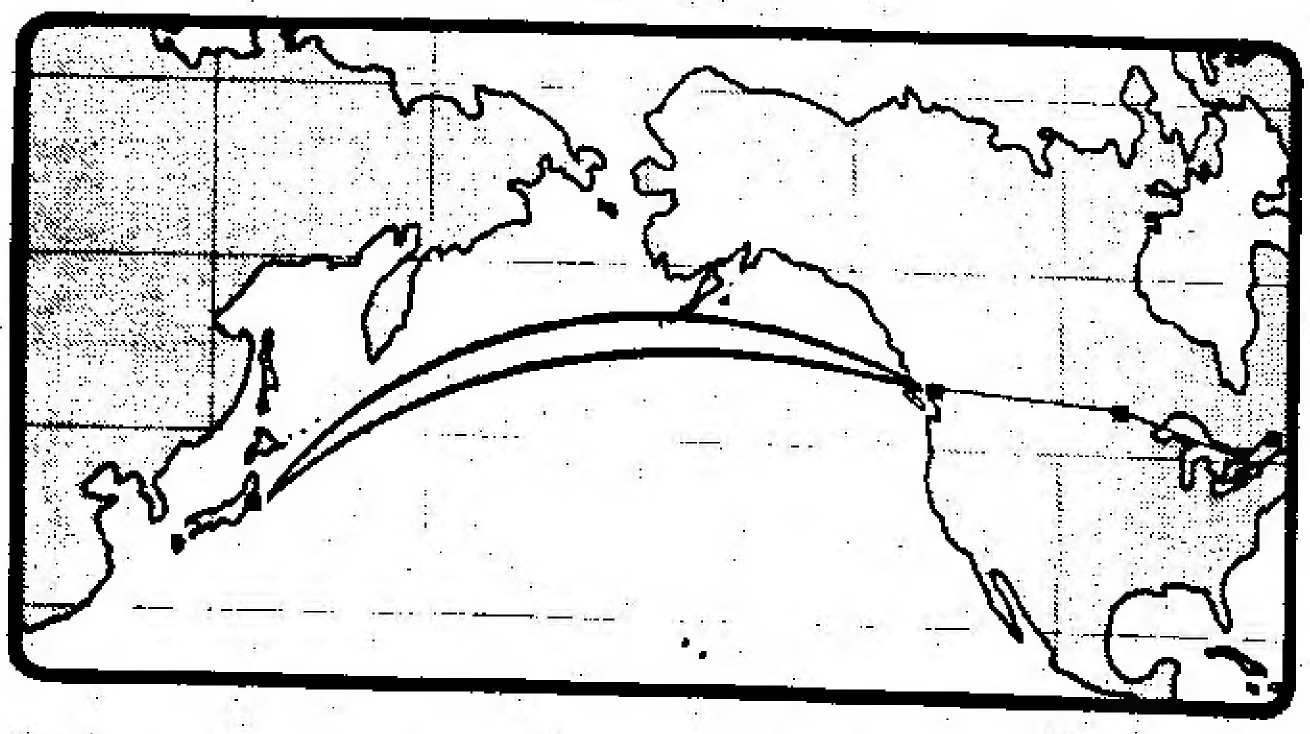
▲レスブリッジの茶木太三郎氏夫妻　息の結婚記念

▲セント・キャサリンスの西村喜平次氏　息の婚約記念

日本語リーダース・ダイジェスト

—新規又は継続申込みの取次ぎをいたします。
目下一年四弗
ニューカナディアン[illegible]

カナダ—日本間をノンストップで
往復しているのは
CPAのみです



今年こそ訪日しましょう。また家族
友人をカナダへ呼びましょう。

御旅行に御心配な点がおありですか? CPAはカナダ主要都市から日本へ飛行、[illegible]バンクーバー——東京間は十時間のノンストップ飛行です。CPAのサービスは親切丁寧で、ゆっくり旅行出来ます! 言葉の不自由もありません。CPAの飛んでいるどの行き先でもお世話させていただいています。[illegible]で大変親切な旅行です。
当社、『今呼んで後で払う』の便利な支払プランも年中有ります。
是非CPAを御利用下さい。
●お問い合せは最寄りの旅行代理店またはCPAへ。

ESCORTED
'68 AUTUMN TOUR TO JAPAN
FURUYA TRAVEL SERVICE

古屋交通社の特選プラン
秋の訪日観光團募

◇明治百年祭参加ご旅行[illegible]コースを組みました。
◇專門に研究し、好評を博している古屋の立案です。
◇ムダを省き、格安の費用で、安心し皆さんがご一緒に楽しい團體旅行で
△出發 十一月三日
トロント、バンクーバー
▲詳細は追って發表します。ご期待下
公認 古屋交

花と果實

石坂洋次郎

中畑五郎の手記（二）

立上ると、僕はのぶ子のセーターやカーデガンにこび[illegible]いたセーター[illegible]掃いた[illegible]やつた。スカートやシュミーズや[illegible]毛[illegible]ド髪などに[illegible]ついた[illegible]——。のぶ子はされるがままになつて[illegible]笑つていた。そして、自分の分がすむと私の身体の埃を[illegible]てくれた。

『貴方って、[illegible]重[illegible]のは。貴方の位置が上にな[illegible]との時間[illegible]私[illegible]に心臓に重み[illegible]おかげで、[illegible]い[illegible]と思つたり――』

『僕[illegible]不様[illegible]で、[illegible]かでさい若者を[illegible]にさせてるような若痛[illegible]させられたよ』

『二人とも[illegible]きた』

『これでいいんだ。人間が自分や相手の心の動きを顕微鏡で眺めるようにしていたら、生きていけつこないよ』

『貴方の奥さんになる人が、學生時代、男の友人と抱き合って傾斜の芝生をゴロゴロゴロ轉がつたとしたら――』

『僕はそんな利口でない思い出話をする女はお嫁にもらわない。本人が喋らないかぎり、そういう事はなかつた事と[illegible]しいだから。僕たちの人生はその調子で[illegible]いつていい[illegible]ないかね』

『少し[illegible]だわ。使宜主義だと思うわ』

『これでいいじゃないか』

僕は芝生をはらつて、堤の上に[illegible]二人の[illegible]ト[illegible]来て、今度は[illegible]ドに[illegible]よく並んだ。

『僕が[illegible]日光を浴びてい[illegible]いか、お[illegible]が[illegible]するわ』

『若い女[illegible]いらいい[illegible]やすいんだな』

『私は[illegible]い[illegible]ついた』

僕は[illegible]子の[illegible]、中指を[illegible]まるで、僕[illegible]の中に[illegible]だ。[illegible]ご[illegible]の謎、性[illegible]のぶ子の指は、[illegible]さい皮膚の味[illegible]。

間もなく[illegible]山[illegible]海、木村恵[illegible]、早[illegible]、杉澤めぐ子、大野みえ子、村上のぶ子、それに僕と、七人のグループがまた一緒になつて、ビー驛から澁谷行の電車に乗つた。學生の大部分も、土曜日で早く歸つてしまつていたが、それでも乗客は學生達が多かつた。電車の中の話は轟音に防げられて煩わしいので、みんなボンヤリしていた。田園調布の[illegible]たりから側の座席が明るくなったようなので、ふと目をあいてみると、學生達の空席に、上品[illegible]、若いきれいな和服姿[illegible]、この年ごろの女性の年齢は僕たちには分りかねるのだが、三十歳前後であることは確かなようだった。三四歳ぐらいの茶色の服と同色のベレ帽をかぶつた、[illegible]によく似た顔立ちの元気そうな坊やが膝にからみついて何か話しかけていた。中年の女性達には、[illegible]の女子學生達には見られない[illegible]の貫録がある。[illegible]者、息子[illegible]が、[illegible]るので[illegible]ま[illegible]いが、僕にはあんな女性達[illegible]少ずつ余裕に、結婚して子供があり、女性としての欲求不満が解消された生活から生み出されるものだと思うのだが[illegible]面長な、[illegible]らいにつた顔立ちで、髪を束ねてきれいな襟足をのぞかせグレーの地の上質の着物と淡泊な色彩の袋帯を上手に着こなしたその奥さんのまわりには、爽やかな空氣が漂つているように感じられた將來、僕自身にも、こういう妻君や子供をもてる時が來るのだと思うと、僕はその場かぎりの生き甲斐のようなものをふつと感じさせられたほどだつた。

英文の日本料理書『スキヤキ』
△一冊送料共 一弗五十仙
ニユーカナデアン

花
HO. 6-2041
HO. 6-7962
ハナ一切の御用命は
親切・勉強の
シャロン花屋
942 Pape Ave

日系人合同教會
ドーバーコート街七〇一
八月二十五日午前十一時半
說教『イエスの教』
堀越吉[illegible]牧師

聖アンドリュー聖公會
電話[illegible]二五[illegible]九四六
八月二十五日午前十一時
早[illegible]式
說教『[illegible]』
今井司祭

日系セブンスデー
アドベンチスト教会
[illegible]
八月三十一日(土)午后七時
聖書研究
安息日禮拝
八月二十四日(土)
說教 柴田牧師

トロント佛教會
918 Bathurst Street
Toronto Buddhist Church,
八月廿五日(日)
午前十一時 朝の禮拝
午后二時 日中禮拝

リターデックス
科學の進歩により、人類の最大問題の解決が見出されました。
リターデックスはカナダ國内の薬店で求められます。價格は四弗。
RETARDEX

花 ご注文
ハイランド花屋
店主 ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS
540 Eglinton Ave. W.
Toronto, Ont.
Phone HU 9-4654

オエン家屋賣買
卜市東エグリントン街
二六三五番地
電話二六一四九[illegible]
日系代理人
黒田光雄
住宅電話 [illegible]一[illegible]八

●日本行切符販賣代理
ピーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン
●呼寄手續一切
●保險―火災、自動車、病傷、海上、漁船
内田商會
晩市西ペンダー街六一五
電話六八四―二七四七

屋根修繕一切
住宅のルーフィング、シングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。オ州内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。
(カナダ屋根業組合々員)
經營 西島俊雄
All-Way Roofing Ltd.
Bus. Phone 621-3874
PL 9-5096, EL 7-1100

トロント天理教祭日
毎月第一日曜日午後二時から催します。一般のお方のご參拝を歓迎致します。
カナダ教會
會長 大倉トミ
100 Greenfield Avenue
Phone 247-0791

辯護士 鬼塚敏三
事務所 卜市ヴイクトリア街二二一番地
電話イーエム三―五〇〇二
自宅オエクスー一三三八八
△一切の法律事務に應じますから御相談下さい。

日系人歡迎
おいしい支那料理をもつて結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。
晩市 竹林園

辯護士 大家一夫
(クインス・カウンシル)
卜市カールトン街二
ルーム一八〇五
電話 三六一―六三八八
自宅二九三―四一八一

日系人歡迎
一流のコックをそろえ皆様のご來店をお待ちしています。お電話下されば配達もいたします。
中華料理 竹園
BAMBOO GROVE

オリエンタル會食ムでおいしいお食ていねいなサービ
ゴールデン・ドライ
金龍
トロント市 西ダンダス
電話 イーエム
GOLDEN DRAGON CHOP
Dundas St.
Phone EM

天つゆのだしに

ハイ・ミイーを

日本機の定期便

晩市空港發着まず週二回で

九月十一日から開始

日本とカナダをむすぶ日本航空便はいよいよ来る九月十一日から開始され、日航機が定期的に晩市空港に發着するという歴史的な就航について日航北米地域の亀田副社長は先週末、日白記者團會見で『どうぞよろしく』とあいさつした。

亀田副社長はハワイ生れの二世で今年五二才、明治大學を卒え、航空界に職を求めて日航ライン擴張に力腕を示し、エネルギッシュな活動をつづけている大學生野球選手としてきたえた立派な体軀の持主。

日本とカナダの貿易面における緊密な關係から說きおこし、日航が日加間に定期サービスを開始することで、兩國間の距離は更にちぢめられ、文化交流、觀光增進が劃期的に伸ばされることは同慶のいたりだと力强く語った。

日航機は毎週二回、晩市より東京向け木曜と日曜に出發、カナダ向けはバンコックを起點として香港、東京經由で、東京に到着する[illegible]後、ゆくゆくは晩市・モントリオールラインの權利を実現に移したいとのことである。使用機はディシー八で百三十五人乗り、將来は增便することになるという。

エキスポ七〇までに、とくにカナダ人向けの〃ジャルパック〃と呼ぶ特別の觀光プログラムを組み、一般カナダ人の訪日にエキサイトメントを加味した觀光パッケージを提供する[illegible]進められている。

日航機の初就航を記念するカクテル・パーティーが亀田氏夫妻により去る金曜夜ローヤルヨーク・ホテルで催されたが、招待客は約三百人、日本からテレビでナンバーワンの四人合唱團がすばらしい聲を聞かせ、オーケストラがたえず奏樂して華やかなパーティーをくりひろげた。

外語紙記者を招いて

ト市港内外を巡航案内する

カナダ・エスニック・プレス協会協力下に九月六日午後、トロント港務委員会の厚意でハーバー内外を巡航見學することになっている。港務委ではシーウエイのため内港トロントが近年國際的な色彩を加え、外国船の出入りがはげしく、海洋港の様相を呈するまでに發展してきている現状を、外国語紙の編集者にみてもらおうというのがこの計畫の主旨で、同委の専用ボート上で食事提供のサービスまでするという。

七夕祭り

來る二十四、五兩日開催される日系会館の『七夕祭り』は国際觀光振興會トロント事務所長佐藤智三郎氏が二十四日午後二時公式開會を宣する。引きつづいて音樂と踊り、盆踊り、その他夏の祭りにふさわしいプログラムが組まれ、婦人部ではおいしい日本食を用意一般の来会を待っている。

惜しまれて引退

グリンウッドの小森トム夫人

【グリンウッド】ほとんど全部の當地住民から『パプチ』と愛稱されている小森トム夫人は七月末、町内ドクター・パアリスの忠實で氣轉の利く事務所ナースを引退したのにさいし、パアリス・ドクター夫妻がこのほど別れのパーティーをレストラントで催したのち、自宅でも別離を惜しんだ。

小森夫人は八年間、同ドクターの片腕となり、日白患者に手のゆきとどいた世話を與えて喜ばれてきていた。小森夫人は一九四二年の日系立退き以後、當地のアウトポスト病院でも働いてきた婦人であるが、引退で持ちあます時間は少しもないといつており、日頃からの念願であるホビー『油繪』に意をそそぐため油繪クラスに入學したことを告白している。

聖地および歐州旅行團

來る十月十七日より十一月七日までカイロ、聖地に一週間。アテネ、ローマ、ナポリ、東西ドイツ、パリ、ロンドン各地二週間の旅行費用は航空、宿泊、食事、觀光一切含めて九七八弗米貨

團長は堀越吉一師。希望者には詳細案内書を送る。南加一〇、ト市四、アイダホより、名の參加がそれぞれ確定。

堀越牧師新任あいさつ

去る七月十八日むし暑い夜トロント市についた。トロント日系人合教會の牧師として米國加州サクラメント市より轉任しました。米國に四人の子供がいます。長男は藥剤博士、長女は神學生の妻、次女は[illegible]、三、末男は高校生でみなバークレーに住んでいる。

トロント市の同胞皆様の交りに入れて下さる様お願い。米国では三十年間日本人メソジスト教會に奉仕。日本は關西學院、米国ではボストン大學院に學んだ。

休戰記念切手

第一次世界大戰の一九一八年休戰五十年を記念する新郵便切手が来る十月十五日にオタワ郵政省より發賣される。なお同記念スタンプは海外エアメール用として十五仙のも發行される。

商工會野遊

ト市日本人商工会では來る一日午前十時から会員ファミリーのピクニックをスイス・シャレーで行う。參加希望者は早速香川又は齋藤兩氏の何れか(三六六―〇七三三)に連絡してほしいと。

詠進歌の選者きまる

九月一日から十月十日まで

【東京時事通信】毎年一月初め皇居で開かれる『歌会始め』の詠進歌の選者が次の五氏にきまり宮內廳から發表された。

『國民文學』主宰、松村英一
『創作』主宰、長谷川銀作
『原始林』同人、山下秀之助
『形成』主宰、昭和女子大教授、木俣修二
『まひる野』主宰、早大教授窪田章一郎

五人の內、松村、長谷川、山下、木俣の四氏は前にも選者をつとめたことがあるが、窪田氏は初めて、また詠進要領は次の通り。

(一)お題は『星』だが天然の星に限る。星座の名や『天の川』も使ってよい。

(一)詠進歌は未發表の歌を一人一作かぎり。

(一)用紙は白紙一枚を用い、毛筆で自書すること。[illegible]紙は問わず、毛筆でなくてもよい。盲人などの詠進者の場合は點字や、代筆もよいが、代筆の場合は理由をかいた別紙を添える。

(一)書式は半紙を橫二つ折りにし、右半面にお題と歌、左半面に住所、氏名(本名、ふりがな)生年月日、職業(なるべく詳しく具体的に)を書く。

(一)詠進期間は九月一日から十月十日まで、郵送の場合は十月十日の消印まで有効。

(一)宛先は『一〇〇東京中央郵便局區內、宮內廳』とし、封筒に詠進歌と添書する。

(一)疑問の點は返信用封筒を入れて、宮內廳に問い合わせること。

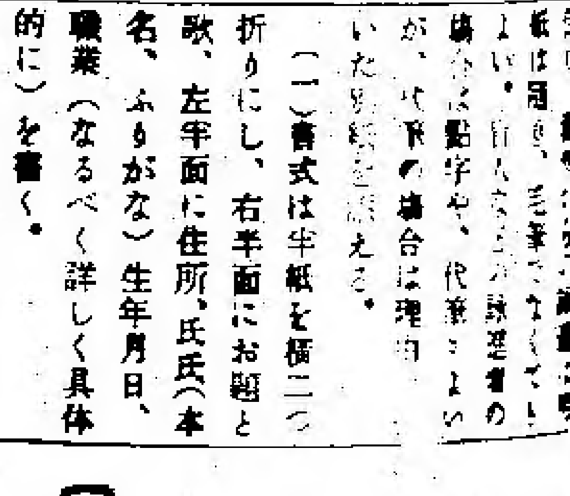
フレザーも豊漁

【ステブストン】スキーナ河方面の鮭漁は豊年であるが、當地も鮭は好漁で漁者はほくほく大喜び。晩市共進會も先週から開始されて人出が多い。

朝顔展示會

來る二十五日午前十一時より日光食堂ホールで朝顔展示會がある。午後は朝顔の手入法について尾本長瀬氏の話、大八木忠吉氏の朝顔花の押花の作り方の說明もある。ガーデン・クラブ會員外の出席歡迎。

●トロント佛教婦人會の頼母子講は八月廿五日(日)午後二時から開かれる。



日光食堂
NIKKO GARDEN
各種パーティ
すきやき てんぷら

好評の今年の秋の―
古屋の訪日觀光團
日程と料金が適正そして豪華、皆様に安心していただけるよう、園本が御案内致します。詳細の内容を用意しています。お申し込み御檢討下さい。
古屋交通
SPADINA AVE. TORONTO
PHONE EM

夏場にも美味しくいただける
古屋のチェリスター印
特選米 松印白米を御求め
御米の味を保つ
ナショナル印の自動炊飯器 四カップ、六カップ、八カップを御使用下さい。
他に各種入荷致しました。最寿御菓店時食品も用意して居ります。
ご日本送金は、早く確實な古屋で
古屋貿易會
FURUYA TRADING COMPANY
460 DUNDAS ST. W. TORONTO 2B,
PHONE EM

健康談義

玄米禮讚

梅月生

つぎの一文は、朝日イブニング・ニュース紙面顧問長橋本政徳氏の「玄米礼讃」の辞であるが、これには私も同感、同調、そして同じような経験をすることも少くないので、その全文の大方を掲載することにした。

私はこうして血壓を下げた

橋本政徳

玄米を食べはじめて一年になる。おかげですっかり頑健になった。体質がかわり、食習慣の[illegible]でも、まるで以前とは違[illegible]てしまった。

玄米に着目したのは、高血圧を経験したためであった。

七年前から[illegible]している[illegible]し、[illegible]も若いころ[illegible]な酒を中止し、たまに自宅でウィスキーの水割りを飲む程度に節制しているので、血圧には絶対自信をもっていたのだが、二年程前の健康診断で、寝耳に水のような高血圧を指摘された。最高一六〇、最低一〇〇。これには驚いた。当時の年令は五九歳。そしてその日から私の高血圧に対する闘いがはじまった。

私の癖で、新しいことをはじめるには、それに関する文献をできるだけ多く集めて読破する。その結果、身をもって[illegible]方針を立てる。方針が立ったら何が何でも実行する。

このときも、高血圧を克服するためには、食生活を全面的に改変するより他に方法はないという結論に到達した。それまでの動物性食品中心の食生活を、植物性のそれに切替えるのである。もともと食物に対してあまり注文のない人間なので、こういうことは割合い簡単にできるたちだ。そこでこの経過の中で[illegible]ってきたのが、玄米であった。

[illegible]野菜、海草、豆類、[illegible]、魚、これらの食品を主[illegible]そこでとりはじめる[illegible]では[illegible]い。[illegible]とても米の飯を食べ[illegible]くなる。しかし、白米が高血圧には大敵であることは周知のことだ。白米が悪ければ麦飯か玄米であるが、麦はそれだけでは食べられず、白米との混合ということになるので、思いきって玄米を食べることとして、その研究をはじめた。

玄米が悪いということはどんな書物にも書いてない。玄米は白米にくらべてたん白質は三割多く、脂肪は[illegible]多く、ビタミン・ミネラルは[illegible]倍も多い。これを人が消化するのは、要するに[illegible]という一事につきる。それさえ解決すれば、全く問題はない。

いろんな人の経験をきいたり、文献も読んだ。こうして研究しているうちに、渡辺さんという人の著書[illegible]にゆきあたった。早速、渡辺さんを訪問して、実地に説明をきき、その上で[illegible]てもらって玄米飯を試食した。

うまかった。そのとき、はじめて私は玄米というものを食べたのだが、玄米がこんなにうまいものとは思わなかった。白米のように淡白ではないが、一種独特の甘味とコクがある。

早速、渡辺さんに釜をわけて頂いて、その翌日から私の玄米食がはじまった。私だけではない。家族全員である。みんな玄米飯のうまさに驚き、誰も白米食の廃止に対して苦情をさしはさむものは出なかった。私の住んでいるところは、[illegible]の[illegible]地帯に近いので、幸いに良質の玄米を入手することができる。

×

玄米食をはじめて、すぐ気づくことは副食物が全く変ってしまうことである。トンカツや魚のフライのようなものには、殆んど手が出なくなる。うけつけなくなるのである。そして野菜や海草や小魚がいただんと美味しく感じられてくる。

玄米飯にゴマ塩をふりかけて、ワカサギの白焼きかつくだ煮、ヒジキと油あげ、[illegible]の煮付けなどは、もっとも美味い取合せである。

玄米食をはじめて一ヵ月で効果があらわれはじめてきた。まず、寝つきの悪かった癖がなくなった。床につくと、十分もせぬうちに寝入ってしまうようになった。排便が規則正しく毎朝あるようになった。

玄米食をはじめると同時に、読みにそれまで常用していた総合ビタミン剤や強壮剤等の栄養薬は一切中止し、神経安定剤の類も全部やめてしまったが、結果は何の不都合もおきていない。薬からすっかり解放された。

×

そして六ヵ月目。私は異常なことを発見した。いままで、ビール腹だった腹部がへこんで、つまり腹の脂肪がとれてしまって、ズボンが太くなったのである。身をかがめて靴のひもを結ぶのに苦痛を感じていたのが、なんなく結べるようになった。気がついて体重を量ってみると、六キロほど減量していた。

この結果をもって医者に行ったところ、医者が驚いた。血圧は最高一三〇、最低[illegible]であった。コンスタントに[illegible]、[illegible]た。尿も[illegible]、ことごとく正常である。

よく努力されましたなアと医者がいったが、私は努力なんか、少しもしていない。ある方針を立てると、[illegible]自然にそのままに自分を[illegible]いれたまでである。こういうことは、自然に実行できるのでなくては決して長続きしない。不自然な努力は長続きしない。

現在では玄米食に慣れて、副食物の種類もひろくなり、たまには肉類もとり、美食をすることもあるが、血圧は全く安定して、多少の高低はあっても、まず一三〇か[illegible]のところに落ちついている。[illegible]とる気配もない。唯一の被害といえば古い[illegible]が身に合わなくなったことぐらいであるが、六〇歳を越えて、いまさら、おしゃれでもあるまいと、ダブダブのままで、がまんしている。

[illegible]は玄米のなにを[illegible]も[illegible]しているが、理想を言えば[illegible]にできている一[illegible]を[illegible]する[illegible]。これ[illegible]までに約一時間をかける。[illegible]透の[illegible]うか[illegible]点は一[illegible]す一時間である。上手に[illegible]せば[illegible]したものができる。

北部オ州 小旅行記(二)

森研三

ロッグ運び出しのトラックがしきりに出入りする山道を、ロニー君がジープを巧みにドライブし、全く人影のない大小の湖畔を通り、けわしい坂をのぼり、増水で流失されて仮設された丸太橋を除行して谷川を渡り、山越えをくり返すこと約二時間、目指す湖水まで五[illegible]マイルの距離だが、ジープならこそ踏破できる山道である。

沿道の山林中には十年前史上最大の山火事があった形跡がありありと残り、枝一本ない骨のような立木が雨にさらされ白く陽をうけていた。しかし再植林の青木が緑の葉をつけ二〇呎ばかりの高さに密生している。樹齢十年でこれだけの成長とすれば、伐木までにはなお年数がいるのだなあと思った。

と同時にシャプローにつづく道程のあちこちに〃自然を守ろう、タバコのすいがらはすいがら入れに……〃と書いた立札を何気なく見て通ったことが新たに気づかれた。落雷、キャンプ火、それにタバコのすて火が山火事の三大原因であるが、人間の不注意がいちばん悪質だということである。

ボートを車からおろした湖水は巾約二マイル、長さ約三マイルの小さいものだが、そのなかの小島に一組のキャンパーがいる他は私たち一行四人きりで、ボートのエンジンがあたりに響くこだまし、静止するとただ山鳥の啼き聲が聞きとれる。独占のかたちで、のんびり釣りを午後に襲ったはげしいシャワーがくるまで楽しみ、一つのネットはいそがしく用をなしてほくほくのペックル収獲、いずれも満悦の笑顔で山道を下った。

翌日はロニー君らが今春町より一時間ほどの遠さにある小湖でまたたく間にレ[illegible]ミットを釣りあげたスペックル・ツラウト一七斤半程度(に育成)を移植した湖水で一日をまた[illegible]して私たちだけでエンジョイした。収獲は妻が一斤半位のをあげた外は時折ストライキがあったのみで芳しくなかったが、夏のツラウト釣りはもとよりパーセンティジが悪いのは承知である。

それを気遣って、自宅のフリーザーに蔵ってあったツラウト数尾をこっそり加えてのおみやげを婦ってからひろげて大いに恐縮したものだった。

(経途[illegible]キィス、カ[illegible]ランドレーク、ニュー・リスカード、テマガミ等のことについては[illegible]会に書くことにする)

玄米を[illegible]たくに[illegible]

一種独特[illegible]ある玄米[illegible]「ワタナ[illegible]」お使用下[illegible]

カナダでの[illegible]ニューカナ[illegible]にお願いし[illegible]御利用下さ[illegible]乙代金[illegible]五十仙(ア[illegible]のため[illegible]れる新定価[illegible]送り下さる[illegible]書に直送い[illegible]金がかかる[illegible]負担)

東京[illegible]二三[illegible]

『健康美[illegible]

栄食[illegible]

これを[illegible]建議[illegible]さ。

新入學生募集

今般本校新學年開始に當り左記により募集致します。

▲小學科一學年(年齢満六才以上)同右は午後四時—五時半までの學習予[illegible]

▲中學科、高等科及び特別科(成人部)右は午后七時—八時半までの學習予[illegible]

▲各科各學年を通じて一週三回學習の[illegible]

▲新學年開始期日 來る九月四日(水[illegible]

▲入學申込受付期日 來る九月三日まで

▲申込先 學校(電話)二五[illegible] 校長宅(電話)七二八[illegible]

晩香坡日本[illegible]

ニューカナデアン
THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto 2B, Ont.
Phone EM 4-5…
毎週水・土二回発行
購読料金 半年四弗（前払）一年七弗（前払）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

沖縄の國政参加 最大の努力約す

佐藤首相が松岡主事に對して

【東京時事通信】松岡琉球政府主席は先週末、佐藤首相をたずね（一）国政参加を"本土議員並み"の形で實現してほしい（二）来年度對沖縄援助費を三百億圓（内財政投融資五十億圓）に増額し、その内容を十月中に内定してほしい――の二点を申し入れた。

これに對し首相は国政参加について『憲法その他国内法制上のむずかしい問題もあるが、政府としては國会とも相談の上、最大限の形でこれを實現するよう考えていきたい。また国政参加は国内的配慮だけではかたずかず、米側との交渉上の問題もあるが、十分努力したい』と答えた。

松岡琉球政府主席は先週末、三木外相と会談した。席上、松岡主席は十一月十日の主席公選の見通しについて『これまで五分五分の形勢だったが、選挙民の汚職問題に對する関心も薄れてきており、これからは與黨にとって優勢に展開すると思う』と説明した。

また、国政参加については『対米折衝を強力に推進してほしい』と要請、三木外相は『法律上の問題点はあるが、十一月までを努力目標として前向きで努力している』と約した。

台風七号 公道で事故死

観光バス二台が河中に轉落

【岐阜】台風七號が去る日本中部地方をおそい、強雨のため地崩れがおこり、新鋭のバス二台は瞬間横に押しつけられ六十呎に増水した飛騨川に轉落し、乗客百一人が溺死、わずか三人が助かった。ハイウエー事故としては最悪のものである。名古屋の奥[illegible]社の招待で乗鞍山に三台のバスで岐阜を出發したところ、途中台風に遭遇、目的地に到着せずハイウエー四一号を歸途についたさい、前走の一台のバスが泥土のため立往生したと思うと、あっという間に二台とも濁流に押し流されて河中に落された。三番目のバス・ドライバー川島光氏は『急に大きな音がした。前面の二台のバスはあお流されていくと私はどなりあげた』といっている。

河中に転び落された乗客の一人、成田義敬君（一四）はみんな沈んでいった、私は流れ木をつかみ、懸命にきにたどりついた、と両親を失った悲しみの涙でいっぱい。竹下秋雄氏（三〇）は遭難バス・ドライバーの一人であった。付近住民五百人ばかりが必死に救助作業にしたがったが、激流のため手の施しようがなかったという。

ベトコンの夏季攻勢 連合軍の反撃で敗退

【サイゴン】米軍スポークスマンが日曜語ったところによると、米軍と南ベトナム軍はベトコンの夏季大攻勢を撃破し、五百人以上の戦死者を與え、数千の共産軍をカンボデア國境付近の密林に追い帰った。

共産軍数千はサイゴン西方五十ないし七十マイルの十五主要点をめざして一斉攻撃に出たので、米、南ベトナム両軍はタンク、装甲車、ヘリコプター、攻撃機等の兵器下に逆襲八時間におよんだ。

激戦地はテイネン市で三十六時間の交戦でゲリラは二百名以上の死者を出[illegible]と見積られている。しかしゲリラは後退するに先立ちテイネン市内の三百家屋を破壊し、数ヵ所に火災を起させた。テイネンは州首都で人口二十万。

一流の天文台 今秋公開

二百万ドルでト大學校内に

カナダ自動車産業のパイオニアでオ州生れのマクラフリン大佐（前ジーエム社長）がぽんと二百万ドルを出し、これで世界一流の天文台（プラネタリウム）をつくってほしいとトロント大學に寄付すると共に、その運營費及び新器具購入費として百万ドルのファンドをつくった。

トロント市アベニュー街博物館隣りに豪華な天文台が出来上り、いよいよ今秋正式開館式を行うが、一般人は三百六十の座席で室内温度、濕度を調節した大ホールで四千五百の星空の説明を聞きながら不思議な大体をゆったりと知ることができる。この天文台長は英京ロンドン天文台長を八年つとめ斯界の権威者といわれるヘンター・シー・キング博士。

天文台は火曜から金曜まで毎日午後三時半から八時まで、土曜は午前十一時から三時半、午後五時から八時まで、日曜は午後二時半から三時半まで入場料は弗、子供五十仙。

ピアソン元首相に 世銀マ[illegible]

【[illegible]ン】カナダ前首相ピアソン氏は世界銀行総裁マクナマラ氏と先週会談し、同銀行の新部門主任になることに同意した。ピアソン氏を主事として世界の"持たざる各国"の開發についてその手腕をふるうことになるもので、マクナマラ総裁は最適任者だとピアソン氏の任命を歓迎している。

万國博 五三ヶ国

【東京時事通信】日本万国博覧会推進対策本部（本部長＝椎名通産相）は先週、橋本通産省参事官から海外出展参加の動向について報告を受けた。これによると新たにセイロン、タンザニア、チリ、ベネズエラ、ボリビア、コロンビア、エクアドル、ペルーの八ヵ国の参加が確實となり、これで参加国は四十七ヵ国となった。このほかアイスランド、イタリア、インド、シンガポール、マダガスカル、コートジボアールなど六ヵ国の参加もほぼ確實視され、これを加えると参加國は五十三ヵ国となる。

ツルドー首相 結婚説流る

【モントリオール】独身で人気首相のツルドー氏が、こっそり十日間の予定でスペインに休養旅行に出發したことが先週末判明したので、早くも佛語紙とラジオは『ツルドー首相は幼なじみの金髪娘キャロル・グエリンさんと結婚した』と報じている。グエリンさんの姉のペパート夫人は『そんなことはない』とこの結婚説を否定している。

アイクは危篤病状に 家族たち終始見守る

【ワシントン】アイゼンハワー前大統領はワルター・リード陸軍病院で心臓マヒから回復しつつあったところ、先週末七回目のアタックに襲われ、夫人及び家族は枕邊に終始見守っているほど重態に陥いっている。ドクターは『患者の容態は重大である』と發表している。前大統領は苦痛を訴えず、安静状態である。アイゼンハワー元帥の、今回の病氣はおそらく最後のものになろうと予想され、早くもテレビ及び各新聞は予定原稿を用意している有様である。

カナダ強腰 ダンピングで

【東京時事通信】カナダ向け輸出テレビの安値輸出問題で両国政府と折衝していた久留（ひさとめ）通産省電機課長は十九日帰任、交渉のもようについて次のように語った。

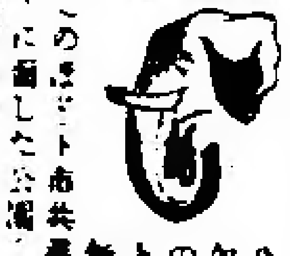
カナダ側は通常関税のほかに適正価格とエフォービ価格の差額を特別ダンピング税として課税、徴収する考えであるが、折衝の結果、カナダ側は課税価格をアンチダンピング税の規定価格よりもかなり下回る水準で提案してきた。しかしこれでもなお輸出はかなり阻害されるので、さらに課税価格の引き下げを要請するつもりである。

また両国政府は日本側から公正な資料にもとずく提出があれば検討するといっている。で、日本テレビ業界の流通事情、価格形成の特殊性などについて業界の實情をまとめ、早急に提出する必要がある。

しかしカナダ政府は国内テレビ業界のはげしい突上げを受けて、強硬な姿勢なので、安値は許されない情勢で、今後は課税額をどこまで引き下げられるか、條件闘争が交渉の焦点になるのではないかと思う。

ペロリ食う 宮崎青年が

【札幌時事通信】心臓移植患者、宮崎信夫君は引きつ…



このほど…市共産…に面した公園…年のかい日本人…（日本か…の指…ールを立てて…と食事！…かった騎馬巡査が…女…近くでピ…いた日系夫婦に、…く注意するよう…去った。電大なむ…で幸いものだ。き…未成年者（二十一…の飲酒と公園規則…重罰金となるとこ…

市電 …

大ト市の市電…一日夜半から…争害になっている…回避の最后的…によりいわれ、…方代表と斡判…議き会談を双方…いる事實は明ら…供している。二…以前に話がまと…予定通り二十二…バス、地下鐵は…ブする。

…ト見解…は自分から進…るようになり、…こうめのモモ…▽和田教授…大量の保証を…の輸血検査で…総度の先…無難なくあけ…のは今後二週…の間になろう…

Profile Of One, Yoko Ono

LONDON — Yoko Ono is 34 years old. She [illegible] and believes she may be the re-incarnation of [illegible] warrior dictator, Toyotomi Hideyoshi.

As [illegible] of psychedelic art she became "Queen of the Happenings" in New York's Greenwich Village, and [illegible] audience was invited to hack off her clothes with a pair of scissors.

[illegible] four," she explained, "because [illegible] at."

[illegible] audiences to follow her jumping [illegible] timing beans falling from a [illegible] paint drip off a ladder [illegible] she flicked paint at them).

Music Is Noise

[illegible] ordinary. Catch the moon's [illegible] the music is the noise you make.

[illegible] consisted of one note hammered [illegible] who derided it "non-comprehending savages."

[illegible] included a "blood piece," of which she [illegible] paint. Keep painting until you [illegible] die."

[illegible] there was a near-riot when an art [illegible] their money back after a show of blank [illegible] have become so angry she [illegible] at the customers.

She [illegible] music student, but later wed American [illegible] She has a daughter, aged four.

[illegible] began to make films. One was of a [illegible] seconds to film and 25 minutes to show.

[illegible] said Yoko.

[illegible] effort was filmed for 15 seconds [illegible]

Censored

The British censor refused a certificate. So Yoko [illegible] away 1000 daffodils in protest.

[illegible] the Greater London Council granted [illegible] audiences walked out.

But Yoko was delighted: If it is more boring than "[illegible] Hong Kong," than I am satisfied. [illegible]

[illegible] film in Brussel she sat in a black bag [illegible] five hours . . . — because I could not stand [illegible] people face to face. I wanted to see the [illegible] them while I was in a bag."

The [illegible] on, and in America groups of people [illegible] bags.

[illegible] "I love Yoko," and she has [illegible]

And as [illegible] acorns side by side in two giant [illegible] "This is to symbolize that East and West [illegible]"

It's Private! No Time Limit!

Get the most enjoyment from your wedding reception or anniversary

Plenty of delicious food! Plenty of free parking!

CHINA HOUSE

925 Eglinton W. Toronto — RU. 1-9123

Buy & Sell — Your Home

Through

TOSH IWAI

PRESIDENT

MELL REAL ESTATE LTD.

1527 O'Connor Dr., Toronto, Ont.

Phone 757-3184 — Res. 757-7578

Takara Jewellers

"EAR PIERCING"

Dates And Doings

Tanabata Festival At J.C.C. Centre Sat. & Sunday

[illegible] Saturday [illegible]

[illegible] Centre [illegible]

J.C. Cultural Centre Ladies Plan Fashion Show

[illegible] J.C.C. Centre

Tree Of Friendship For Yokohama & Van. Planted

VANCOUVER [illegible]

"KARATE FOR THE FAMILY"

At One of Toronto's Officially Recognized Clubs of The

NATIONAL KARATE ASSOCIATION

CENTRAL — Tsuruoka Karate School, 782 Yonge St., 924-4385
EAST END — Higashi School of Karate, 832 Eglinton E., 425-6003
DON MILLS — Nisei Karate Club (J.C.C. Centre) 123 Wynford Dr., 429-2676
WEST END — [illegible] Karate Dojo [illegible] Dundas St. West Phone 233-3479

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH

South of Bloor

[illegible] 444-[illegible]

TORONTO BUDDHIST CHURCH

SUNDAY, AUGUST [illegible] 1968

[illegible] A.M. [illegible] Service

[illegible] P.M. [illegible]

Telephone [illegible]

When Buying Or Selling A Home

It is a good policy to have the RIGHT POLICY

Consult

William Wales Ltd.
Insurance Agents

464 Yonge Street, Toronto

Phone 921-3171

KENJI ELECTRIC

Wiring, Installation, Repairs, etc.

Kenji Tsuruda
Phone 489-3341

AUTO — FIRE — LIFE

ALL FORMS OF

INSURANCE

consult

KIYO TAMURA

TORONTO

Bus. 366-5812 Res. PL 9-6317

Bus. 924-3158 Res. 822-1353

ERNEST JOMORI

Chartered Accountant

Suite 400

130 BLOOR ST. W. TORONTO

Custom Picture Framing

NISHIMURA PICTURE FRAMES

1278 Yonge Street, Toronto 7, Ont.
SOUTH OF WOODLAWN

Tokio Nishimura 925-8877

KINO'S MARKET

Red & White Food Store

Slocan City, B.C.

Phone 355-2211

DANFORTH SPORTING GOODS

Fishing Tackle and Golf Equipment Dew Worms

551 Danforth Ave.,

(near Carlaw)

George Fukusaka

Phone: HO. 3-7400

OPEN FRI. UNTIL 9 P.M.

Formal Rentals

Reserve Now For Weddings Dances Etc.

History of J.C. United Church . . .

wood, and Sandon. A welfare department was set up in each centre, and the government, through this department, guaranteed a minimum income and certain living standards to each person. Allowance was given for food and sundries, and housing, light, clothing, medical care and elementary education were provided by the government fund. Of course, the government made every effort to encourage people to become self-supporting as far as possible by creating jobs, making new public work projects and making certain provisions [illegible] regulating family groups for relief.

The Commission also provided a medical program making use of local staff and Japanese doctors and nurses [illegible] and hospitals, and in one case building a new hospital. Medical care was considered to be better than that of any segment of the Canadian population. The Japanese people were housed [illegible] state of the [illegible] property were under an arrangement which prevented them from becoming public charges of the [illegible] for their normal relief expenses.

Since the Department of Education of British Columbia refused to take any responsibility for the education of Japanese in the centres, the Commission had to organize a special supervising body of Japanese teachers to provide schools. They provided the cost of materials and premises and salaries of the teachers who were quickly trained from among those who had graduated from high schools. Kindergarten classes and high school classes were not provided by the Commission. These were the areas in which the Christian churches, through the cooperative work of the Inter-Church Advisory Committee on Japanese Canadians, became real witnesses of the love they had been preaching. The writer intends to elaborate on the work of the churches in the relocation centres in a later section.

The evacuees experienced considerable discomfort because of poor housing, lack of [illegible], inadequate educational facilities, and lack of recreation in the settlement centres. A Royal Commission was created to investigate the situation of the centres. However, as psychological unrest on the part of the Japanese was a cause of some of the unfortunate experiences and because wartime hardship was being felt by the occidental population, the Royal Commission was generally content with the policies and programs of the B.C. Security Commission in its recommendations.

The term "eastern resettlement" carried with it the idea of permanent resettlement and movement towards a final solution of the Japanese problem. According to the report of the Department of Labour, which resumed the responsibility from the British Columbia Security Commission in March, 1943, there were 1,761 Japanese who had been in the interior relocation centres and had decided to move east of the Rockies.

On August 5, 1943, Prime Minister King outlined the policy of his government towards those of Japanese racial origin living in Canada. In brief, he stated that there would be no further immigration of Japanese, that those found disloyal to Canada would be deported, and that the remainder of those in Canada would be dispersed across the country. Though Mr. King announced this plan in August, 1943, nothing was done until February, 1944. Also, from the time of the announcement of the plan until any action took place, the government did very little to make the dispersement look desirable to the Japanese. In order to control the sentiment of the public the government passed an Order-in-Council stipulating that the Japanese outside of the relocation schemes should not become public charges of the provinces concerned and that they were restricted from purchase of land or growing commercial crops. Furthermore, the atmosphere which had been reported by those who had been in the eastern cities and farming areas regarding the employment and housing situation was not at all favourable to those still in the relocation centres.

Added to all these unfavourable factors regarding resettlement, there was an economic factor in favour of [illegible]. In contrast to those who insisted upon expulsion, many economic interests wanted the evacuees' labour in the British Columbia interior, so there were jobs for any who wanted them. Besides, it was a source of dread even to think about another exodus after only two years. As a consequence of these factors, the Japanese in the relocation centres clung to the protection and security already established in the interior relocation centres.

Under these circumstances and as the first act of dispersement and segregation of disloyal Japanese persons, R.C.M.P. officers started to visit every centre giving the opportunity [illegible] for voluntary repatriation [illegible] [illegible] Japanese Canadians had [illegible] would [illegible] refused to sign the application [illegible] were [illegible] they must either re-establish themselves east of the Rockies or place themselves [illegible] where the gover-

Cont. from Page One

ment [illegible] charge them with lack of co-operation in carrying [illegible] the policy of dispersement. In effect, the Japanese were given the alternative of deportation to a land many of them had never seen or settlement in a strange and hostile neighbourhood with [illegible] guarantee that settlement would be permanent.

By May, 1945, 10,632, almost half of the Japanese Canadians [illegible] signed the repatriation lists. It is highly doubtful that [illegible] was made on a strictly voluntary basis. The fact that [illegible] of those who signed by the end of the war requested [illegible] application indicates that they either had not been fully aware of the implications or had not thought of it as the [illegible] to indicate their decision. But the government, in spite of the [illegible] appeal for repeal, seemed quite determined to [illegible] the deportation.

The [illegible] of the government was contested very strongly [illegible] groups that had been trying to organize themselves as [illegible] for the civil rights of Japanese Canadians. Following the [illegible] of the war in August, 1945, a period of legal [illegible] for the status of Japanese Canadians was started. Besides the repatriation issue there was, among others, the problem of property which caused a great loss of faith in the Canadian government on the part of both Japanese and Canadians for selling Japanese property without consent at a price far below the market value and the problem of defranchisement of Japanese Canadians [illegible] British Columbia. The efforts of the church [illegible] civil rights issues were remarkable, and they [illegible] in agitating public opinion in favour of the [illegible].

The church and its followers never failed to keep urging the people in favour of the policy of dispersement. Not only by urging but also by actions did they help a great deal in the resettlement of the Japanese in eastern provinces. Consequently, by 1949 when all restrictive measures imposed upon the Japanese were finally lifted and they were granted full civil privileges for the first time in Canadian history, more than half of the Japanese Canadians were settled in the east and they were content. The writer [illegible] to elaborate on the legal fight for the status of the Japanese Canadians, the eastern settlement, and the church's courageous [illegible] in a later section.

(To Be Continued)

Michener . . .

(Continued From Page 1)

[illegible] to encourage and help [illegible] writers and artists.

The printmakers whose works were selected were Hiratsuka [illegible], Maekawa Senpan, Mori Yoshitoshi, Watanabe Sadao, Kinoshita Tomio, Saito Tamaaki, Azechi Umetaro, Iwami Reika, Yoshida Masaji, and Maki Haku.

Now, Tuttle and Michener are making the 1962 masterpiece available to the man with the champagne taste and the beer pocketbook. Reissued in a more modest but still handsome format, "The Modern Japanese Print — An Appreciation" with Michener's affectionate and knowledgeable comments intact, went on the bookshelves in the United States in July for $5. It already is out in Japan where it sells for $3.50.

The prints—also reproduced in this edition — were chosen from 275 submitted by 120 Japanese artists. The judges were Carl Zigrosser, director of the Department of Prints of the Philadelphia Museum of Art; Oliver Statler, author of Japanese Inn; Nathan Polowetzky, then in Tokyo, now Newsfeatures editor of The Associated Press; and Elsie Grilli, art critic of the Japan Times.

JAL . .

(Cont. From Page 1)

[illegible]

Only about [illegible] Japanese [illegible] to Canada [illegible] the direct [illegible] but Mr. Kan[illegible] JAL's entry [illegible]

"Japanese travellers [illegible] Mr. Kamoda said that there are many [illegible] JAL [illegible]

[illegible] sight of our DC-8 jetliners on Canadian soil will remind Canadians just how close Japan is. We would enjoy the privilege of serving as the introduction to Japan for Orient-bound tourists and businessmen."

The JAL flights will begin on a twice weekly basis. From Vancouver, flights will operate on Thursdays and Sundays to Tokyo, connecting there with flights to all of the Orient. Eastbound, flights will originate in Bangkok, providing the first direct service between Thailand and Canada. They will [illegible] at Hong Kong and Tokyo [illegible] Vancouver.

Assassins . . .

(Cont. from Page One)

[illegible]

Fanatics

[illegible]

The New Canadian

Authorized as second class mail Post Office Department, Ottawa and for payment of postage in cash

T. UMEZUKI Publisher
KEI TSUMURA English Editor
KEN MORI Japanese Editor And Advertising

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 6-5005

CLASSIFIED

Female Help Wanted

GIRL [illegible]

WE [illegible]

Male Help Wanted

WANTED [illegible]

CONSCIENTIOUS [illegible]

House For Sale

NEW HOUSES [illegible]

For Sale

GROCERY [illegible]

YOUR BLOOD the greatest gift of all

Salesman who speaks Japanese

Professional sales career with National Life Assurance Company. Earnings [illegible] good salary [illegible] lived in [illegible] at least one year. [illegible] when you [illegible] tunity.

For confidential [illegible]
Gordon Joedick
366-2211 Local [illegible]
9 A.M. to 4 P.M.

Read Jessie L. Beattie's

STRENGTH FOR THE BRIDGE

A Japanese Canadian story

Available at The New Canadian For $5.00
479 Queen Street West — Toronto 2-B, Ontario

ライチー **Lichee Garden** 中華料理

(Dining Lounge)
118 Elizabeth St. Toronto, Canada
Phone 364-3481
(4 Lines To Serve You)
CATERING SERVICE — "TAKE-OUT" ORDERS
Banquet Facilities
For Business Or Private Parties
WEDDING RECEPTIONS (Large or Small)
DINNER MUSIC NIGHTLY

LET'S LEARN JAPANESE

Elementary Class — 4:00 p.m. — [illegible] p.m.
Jr. & Sr. High School Class — 7:00 to [illegible] p.m.
Special Class — 7:00 p.m. — [illegible] p.m.

NOTE

1. *The special class is for adults including University Students*
2. *The new term will commence September 4th, 1968*
3. *For further information, please contact:*

The Japanese Language School
175 Alexander St. Vancouver 4, B.C.
Phone 251-2551 or

Mr. S. Aoki
829 West 33rd Ave. Vancouver 13, B.C.
Phone 738-7036